



DOLCE STIL NOVO



 smeg

**Al corazón gentil  
acude siempre Amor**

Al corazón gentil acude siempre Amor  
como el pájaro de la selva a la verdura;  
ni hizo a Amor antes que a corazón gentil,  
ni a gentil corazón antes que a Amor, Natura.

Que entonces como existió el Sol,  
así pronto fue el esplendor luciente,  
mas no antes que el Sol.  
Y toma Amor en la gentileza el sitio,  
tan propiamente  
como el calor en la claridad del fuego.

Fuego de amor en gentil corazón se enciende  
como virtud de la piedra preciosa,  
pues de estrella no acude valor  
antes que el Sol la haga gentil cosa;  
luego que le ha quitado afuera  
la vileza con su fuerza el Sol,  
la estrella le da valor: [...]

Amor arde de este modo en corazón gentil,  
como fuego en lo alto de la antorcha [...]

Esplende en la inteligencia del cielo  
Dios creador más que en nuestros ojos, el Sol:  
el juicio oye a su factor más allá del cielo,  
y el cielo deseando, a Él lo obedece [...]

Al corazón gentil acude siempre Amor  
como el pájaro de la selva a la verdura;







ni hizo a Amor antes que a corazón gentil,  
ni a gentil corazón antes que a Amor, Natura.





Que entonces como existió el Sol,  
así pronto fue el esplendor luciente,  
mas no antes que el Sol.





Y toma Amor en la gentileza el sitio,  
tan propiamente  
como el calor en la claridad del fuego.



Fuego de amor en gentil corazón se enciende  
como virtud de la piedra preciosa,





pues de estrella no acude valor  
antes que el Sol la haga gentil cosa;



luego que le ha quitado afuera  
la vileza con su fuerza el Sol,  
la estrella le da valor



Amor arde de este modo en corazón gentil  
como fuego en lo alto de la antorcha



Esplende en la inteligencia del cielo  
Dios creador más que en nuestros ojos, el Sol:  
el juicio oye a su factor más allá del cielo,  
y el cielo deseando, a Él lo obedece



**Dolce Stil Novo**

**La gama**  
*Aesthetic line*



## Acabado de cobre / Copper finishing

### Hornos / Ovens



SFP6604PNRE

SFP6604NRE

SFP6603NRE  
SF6603NRE

### Hornos compactos / Compact ovens



SF4604PMCNR  
SF4604PVCNR

SF4604MCNR  
SF4604VCNR

SF4603MCNR  
SF4603VCNR

### Cajones / Drawers



CTP6015NR

CTP613NR+KITCV

### Vinotecas / Wine cellars



CVI618NR  
CVI618NRS

CVI638N  
CVI638NS

### Cafetera / Coffee machine



CMS4601NR

## Encimeras / Hobs



PV695LCNR



PV675CNR



PV664LCNR



PV632CNR



PV631CNR



SIM693WLDR



SIM662WLDR



SIM631WLDR



PM6921WLDR



PM6721WLDR



PM6621WLDR

### Campanas / Hoods



KSV90NRA



KSDD90N

## Acabado de acero / Stainless steel finishing

### Hornos / Ovens



SFP6604PNXE

SFP6604NXE

SFP6603NXE  
SF6603NXE

### Hornos compactos / Compact ovens



SF4604PMC/NX  
SF4604VC/NX

SF4604MC/NX  
SF4604VC/NX

SF4603MC/NX  
SF4603VC/NX

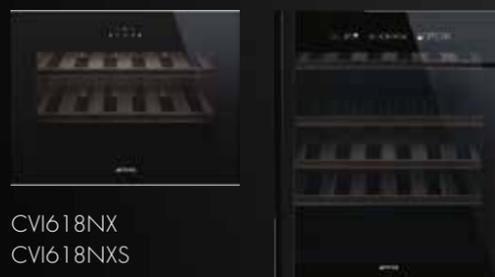
### Cajones / Drawers



CTP6015NX

CTP613NX+KITCV

### Vinotecas / Wine cellars



CVI618NX  
CVI618NXS

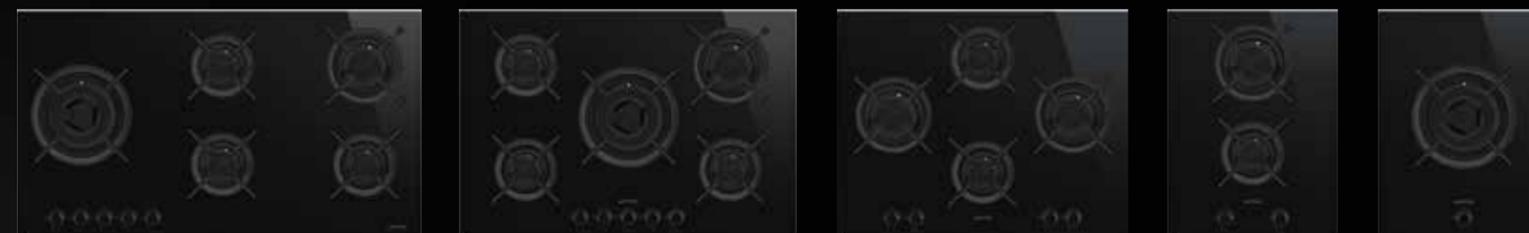
CVI638N  
CVI638NS

### Cafetera / Coffee machine



CMS4601NX

### Encimeras / Hobs



PV695LC/NX

PV675C/NX

PV664LC/NX

PV632C/NX

PV631C/NX



SIM693WLDX



SIM662WLDX



SIM631WLDX



PM6621WLDX

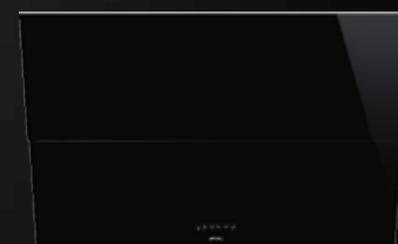


PM6721WLDX



PM6921WLDX

### Campanas / Hoods

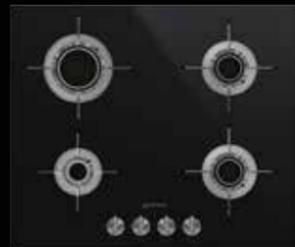


KSV90NXA

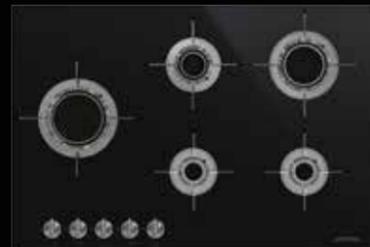


KSDD90N

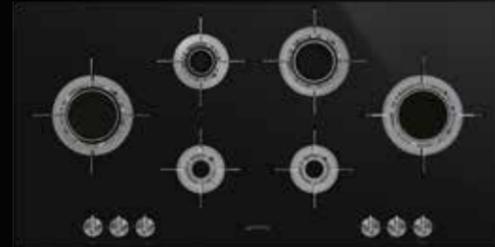
Encimeras laminadas / Laminate hobs



PVL664CN



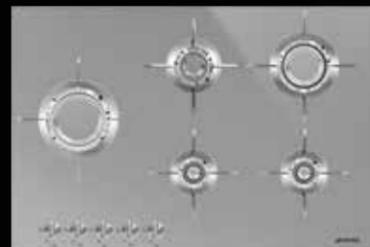
PVL675LCN



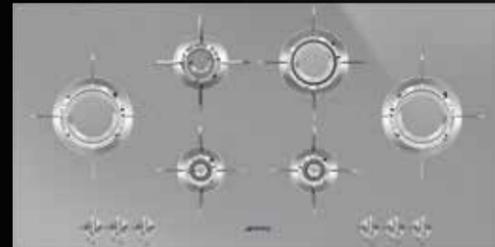
PVL6106CN



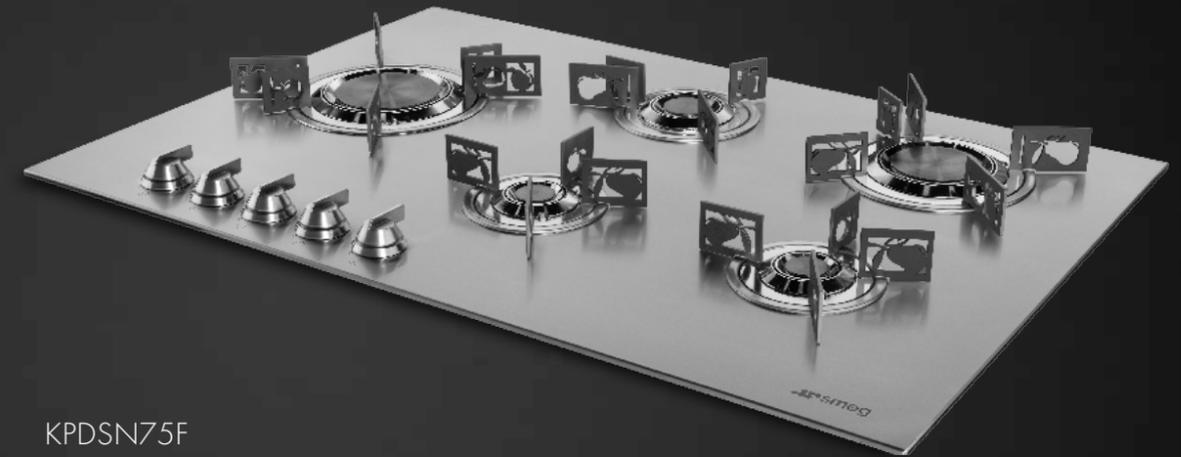
PXL664



PXL675L



PXL6106



KPDSN75F



KPDSN60B  
KPDSN75B  
KPDSN100B



KPDSN60F KPDSN75F  
KPDSN100F



KPDSN60L KPDSN75L  
KPDSN100L



KPDSN60I  
KPDSN75I  
KPDSN100I



**Smeg S.p.A.**

Via Leonardo da Vinci, 4  
42016 Guastalla (RE), Italy  
0522 8211  
smeg.it

